

A biocid termék jellemzőinek összefoglalója

Termék neve: Allantocare

Termék típusa(i): 03. terméktípus - Állat-egészségügy(fertőtlenítőszer)

03. terméktípus - Állat-egészségügy(fertőtlenítőszer)

03. terméktípus - Állat-egészségügy(fertőtlenítőszer)

Engedélyszám: HU-2019-MA-03-00237-BF

R4BP 3 tétel hivatkozási száma: HU-0020450-0005

Tartalomjegyzék

Adminisztratív információk	1
1.1. A termék kereskedelmi nevei	1
1.2. Engedélyes	1
1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói	1
1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói	1
2. A termék összetétele és a formuláció típusa	2
2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ	2
2.2. Az előállítás típusa	3
3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok	3
4. Engedélyezett felhasználás(ok)	3
5. Általános használati utasítás	10
5.1. Használati utasítások	10
5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések	10
5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések	10
5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások	11
5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett	11
6. Egyéb információk	11

Adminisztratív információk

1.1. A termék kereskedelmi nevei

Allantocare
Pre-Post Gold

1.2. Engedélyes

Az engedélyes neve és címe	Név	Evans Vanodine Europe
	Cím	6-9 Trinity Street D02 EY47 Dublin 2 Írország
Engedélyszám	HU-2019-MA-03-00237-BF 1-4	

R4BP 3 tétel hivatkozási száma	HU-0020450-0005
Az engedélyezés dátuma	08/05/2019
Az engedély lejáratának dátuma	19/03/2029

1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói

A gyártó neve	Evans Vanodine International PLC
A gyártó címe	Brierley Road, Walton Summit PR5 8AH Preston, Lancashire Egyesült Királyság
Gyártási helyek	Brierley Road, Walton Summit PR5 8AH Preston, Lancashire Egyesült Királyság

1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

Hatóanyag	1319 - Jód
A gyártó neve	ACF Minera S.A.
A gyártó címe	San Martin No. 499 - Iquique Chile
Gyártási helyek	Lagunas Mine - Pozo Almonte Chile

Hatóanyag	1319 - Jód
A gyártó neve	Sociedad Quimica y Minera (SQM) S.A.
A gyártó címe	Los Militares 4290, Piso 4 - Las Condes, Santiago Chile
Gyártási helyek	Nueva Victoria plant, Pedro de Valdivia plant - Észak-Chile Chile

Hatóanyag	1319 - Jód
A gyártó neve	Cosayach Nitratos S.A.
A gyártó címe	Hnos Amunátegui 178 - Santiago Chile
Gyártási helyek	S.C.M. Cosayach Cala - Pozo Almonte Chile

Hatóanyag	1319 - Jód
A gyártó neve	ISE Chemical Corporation
A gyártó címe	Kitaimaizumi 3695 - Oamishirasato City Chiba Japán
Gyártási helyek	Shirasato Plant - - Japán

2. A termék összetétele és a formuláció típusa

2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
Jód		Hatóanyag	7553-56-2	231-442-4	0,272
Alkohol-etoxilát	C13-15 alkohol-etoxiát (11EO)		157627-86-6	500-337-8	2,31

2.2. Az előállítás típusa

AL - Egyéb folyadék

3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok

Figyelmeztető mondatok

Fémekre korrozív hatású lehet.
Ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

Óvintézkedésre vonatkozó mondatok

Az eredeti csomagolásban tartandó.
Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását.
A kiömlött anyagot fel kell itatni a körülvevő anyagok károsodásának megelőzése érdekében.
saválló bélésű edényben tárolandó.
A tartalom elhelyezése hulladékként: helyi/regionális/nemzeti szabályozásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.

4. Engedélyezett felhasználás(ok)

4.1 A felhasználás leírása

Felhasználás 1 - Fejés előtti fertőtlenítés

Terméktípus

03. terméktípus - Állat-egészségügy(fertőtlenítőszer)

Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt

ÁLLATGYÓGYÁSZATI HIGIÉNIAI FERTŐTLENÍTÉS: Tőgybimbó fertőtlenítőszer tejelő állatok számára (szarvasmarha, bivaly, juh, kecske) fejés előtti használatra.

Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)

Tudományos név: Baktériumok
Közhasználatú név: Baktériumok
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név: Élesztőgombák
Közhasználatú név: Yeasts
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Felhasználási terület

Beltéri

Beltérben használja – Tejelő állatok tőgyein.

Az alkalmazás módja(i)

Kézi bemeztetés/habosítás -

Fejés előtti alkalmazás

Minden nap fejés előtt alkalmazza (naponta 1-3 alkalommal). A kézi alkalmazásnál biztosítsa, hogy fejés előtt a teljes tőgybimbót legalább 60 másodpercig befedje a termék.

Kézi bemeztetés/habosítás:

- Bemeztetés

- Tehén és bivaly: 10 ml/állat kezelésként
- Juh: 5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 6 ml/állat kezelésként

- Habosítás

- Tehén és bivaly: 5 ml/állat kezelésként
- Juh: 2,5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 3 ml/állat kezelésként

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával -

Fejés előtti alkalmazás

Minden nap fejés előtt alkalmazza (naponta 1-3 alkalommal). A kézi alkalmazásnál biztosítsa, hogy fejés előtt a teljes tőgybimbót legalább 60 másodpercig befedje a termék.

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával:

- Tehén és bivaly: 10-15 ml/állat kezelésként
- Juh: 5-7,5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 7-10 ml/állat kezelésként

A felhasználás mértéke és gyakorisága

-

-

Felhasználói kör

Szakképzett felhasználó

Foglalkozásszerű felhasználó

Csomagolási méretek és csomagolóanyagok

Palack/csomag (HDPE): 5 – 25L

Hordó (HDPE): 200L

IBC (HDPE): 1000L

4.1.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

- A termék hőmérsékletét a használat előtt 20 °C feletti értékre kell emelni.
- A terméket javasolt adagolópumpával a felvivőeszközbe tölteni.
- Hígítás nélkül használja.
- A termék használata előtt biztosítsa, hogy a tőgyek és tőgybimbók tiszták és szárazak legyenek.

Kézi bemelegítés/habosítás:

- Töltse fel 2/3 arányban a szívócsészét termékkel. Fejés előtt merítse bele a tehén minden egyes tőgybimbóját, biztosítsa hogy a tőgybimbó teljes hosszában bemelegüljön.
- Hagyja legalább 60 másodpercig hatni a szert, majd egyszer használatos törölkendővel alaposan törölje szárazra a tőgybimbókat.
- Szükség szerint pótolja az elfogyott mennyiséget friss oldattal.
- Használat után ürítse ki és mossa ki vízzel a csészéket.

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával:

- Fejés előtt permetezze be a tehén minden tőgybimbóját a termékkel. Biztosítsa, hogy a permet a tőgybimbók teljes felületét befedje. Legalább 60 másodpercen keresztül hagyja a terméket a tőgybimbókon. Majd egy egyszer használatos törölkendővel törölje le a tőgybimbókat és hagyja megszáradni ezeket.

4.1.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

- Gyermekektől elzárva tartandó.
- Amennyiben fejés előtti és utáni fertőtlenítésre egyaránt szükség van, akkor a fejés utáni fertőtlenítésre másik, jódot nem tartalmazó termék használatát kell megfontolni.
- Kézi permetezéshez elektronikus permetező használatával: a termék kezelésekor viseljen vegyszerálló kesztyűt (a kesztyű anyagát a termékleírásban kell megadnia az engedélytulajdonosnak).

4.1.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

4.1.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

4.1.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

4.2 A felhasználás leírása

Felhasználás 2 - Fejés utáni fertőtlenítés

Terméktípus

03. terméktípus - Állat-egészségügy(fertőtlenítőszer)

Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt

ÁLLATGYÓGYÁSZATI HIGIÉNIAI FERTŐTLENÍTÉS: Tőgybimbó fertőtlenítőszer tejelő állatok számára (szarvasmarha, bivaly, juh, kecske) fejés utáni használatra.

Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)

Tudományos név: Baktériumok
Közhasználatú név: Baktériumok
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Tudományos név: Élesztőgombák
Közhasználatú név: Yeasts
Fejlődési szakasz: Nincs adat

Felhasználási terület

Beltéri

Beltérben használja – Tejelő állatok tőgyein.

Az alkalmazás módja(i)

Kézi bemelegítés/habosítás -

Fejés utáni alkalmazás

Minden nap fejés után alkalmazza (naponta 1-3 alkalommal). A kézi alkalmazásnál biztosítsa, hogy a teljes tőgyet bevonja a termék és az állat legalább 5 percig állva maradjon.

Kézi bemelegítés/habosítás:

- Bemelegítés

- Tehén és bivaly: 10 ml/állat kezelésként
- Juh: 5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 6 ml/állat kezelésként

- Habosítás

- Tehén és bivaly: 5 ml/állat kezelésként
- Juh: 2,5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 3 ml/állat kezelésként

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával -

Fejés utáni alkalmazás

Minden nap fejés után alkalmazza (naponta 1-3 alkalommal). A kézi alkalmazásnál biztosítsa, hogy a teljes tőgyet bevonja a termék és az állat legalább 5 percig állva maradjon.

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával:

- Tehén és bivaly: 10-15 ml/állat kezelésként
- Juh: 5-7,5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 7-10 ml/állat kezelésként

Automatizált bemelegítés -

Fejés utáni alkalmazás

Minden nap fejés után alkalmazza (naponta 1-3 alkalommal).

Automatizált bemelegítés:

- Tehén és bivaly: 10 ml/állat kezelésként
- Juh: 5 ml/állat kezelésként
- Kecske: 6 ml/állat kezelésként

Automatizált permetezés robot használatával -

Fejés utáni alkalmazás

Minden nap fejés után alkalmazza (naponta 1-3 alkalommal).

Automatizált permetezés robot használatával:

- Tehén és bivaly: 10-15 ml/állat kezelésként
- Juh: 5-7,5 ml/állat kezelésként

	<ul style="list-style-type: none"> • Kecske: 7-10 ml/állat kezelésenként
A felhasználás mértéke és gyakorisága	<p>----</p> <p>-</p> <p>----</p> <p>-</p> <p>----</p> <p>-</p> <p>----</p> <p>-</p>
Felhasználói kör	<p>Szakképzett felhasználó</p> <p>Foglalkozásszerű felhasználó</p>
Csomagolási méretek és csomagolóanyagok	<p>Palack/csomag (HDPE): 5 – 25L</p> <p>Hordó (HDPE): 200L</p> <p>IBC (HDPE): 1000L</p>

4.2.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

<ul style="list-style-type: none"> - A termék hőmérsékletét a használat előtt 20 °C feletti értékre kell emelni. - A terméket javasolt adagolópumpával a felvívőeszközbe tölteni. - Az elegendő kontaktidő biztosítása érdekében gondoskodjon róla, hogy a felvitelt követően a termék ott maradjon (pl. biztosítsa, hogy a tehenek legalább 5 percig állva maradjanak). - Hígítás nélkül használja. - A termék használata előtt biztosítsa, hogy a tőgyek és tőgybimbók tiszták és szárazak legyenek. <p>Kézi bemelegítés/habosítás:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Töltse fel 2/3 arányban a szívócsészét termékkel. Fejés után azonnal merítse bele a tehen minden egyes tőgybimbóját, biztosítsa hogy a tőgybimbó teljes hosszában belemerüljön. - Szükség szerint pótolja az elfogyott mennyiséget friss oldattal. - Fejés után ürítse ki és mossa ki vízzel a csészéket. <p>Kézi permetezés elektronikus permetező használatával:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Rögtön fejés után permetezze be a tehen minden tőgybimbóját a termékkel. Biztosítsa, hogy a permet a tőgybimbók teljes felületét befedje. <p>Automatizált bemelegítés:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Amikor az automatizált fejőegység-eltávolító (ACR) rendszer visszahúzza a szívócsészéket, a tőgybimbók be vannak vonva anyaggal. A teljes folyamat automatizált. <p>Automatizált, robot általi permetezés:</p> <ul style="list-style-type: none"> - A tőgybimbókat a robot tisztítja meg automatizált kefék használatával. A robotos fejés után a rendszer automatizált módon a tőgybimbókra permetezi a terméket a fejőegységekből. A permetezőszerkezet fertőtlenítése automatizált.
--

4.2.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

<ul style="list-style-type: none"> - Gyermekektől elzárva tartandó. - Amennyiben fejés előtti és utáni fertőtlenítésre egyaránt szükség van, akkor a fejés előtti fertőtlenítésre másik, jódot nem tartalmazó termék használatát kell megfontolni. - Kézi permetezéshez elektronikus permetező használatával: a termék kezelésekor viseljen vegyszerálló kesztyűt (a kesztyű

anyagát a termék leírásban kell megadnia az engedélytulajdonosnak).

4.2.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

4.2.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

4.2.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

4.3 A felhasználás leírása

Felhasználás 3 - Fejés előtt és utáni fertőtlenítés

Terméktípus	03. terméktípus - Állat-egészségügy(fertőtlenítőszer)
Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt	ÁLLATGYÓGYÁSZATI HIGIÉENIAI FERTŐTLENÍTÉS: Tőgybimbó fertőtlenítőszer tejelő állatok számára (szarvasmarha, bivaly, juh, kecske) fejés előtti és utáni használatra.
Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)	Tudományos név: Baktériumok Közhasználatú név: Baktériumok Fejlődési szakasz: Nincs adat Tudományos név: Élesztőgombák Közhasználatú név: Yeasts Fejlődési szakasz: Nincs adat
Felhasználási terület	Beltéri Beltérben használja – Tejelő állatok tőgyein.
Az alkalmazás módja(i)	Kézi bemelegítés/habosítás - Fejés előtt és utáni használatra. Minden nap fejés előtt és után alkalmazza (naponta 2-6 alkalommal). A kézi alkalmazásnál biztosítsa, hogy fejés előtt a teljes tőgybimbót legalább 60 másodpercig befedje a termék, valamint hogy fejés után a teljes tőgybimbót befedje a termék és az állat legalább 5 percig állva maradjon. Kézi bemelegítés/habosítás: - Bemelegítés

- Tehén és bivaly: 10 ml/állat kezelésenként
- Juh: 5 ml/állat kezelésenként
- Kecské: 6 ml/állat kezelésenként

- Habosítás

- Tehén és bivaly: 5 ml/állat kezelésenként
- Juh: 2,5 ml/állat kezelésenként
- Kecské: 3 ml/állat kezelésenként

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával -

Fejés előtt és utáni használatra

Minden nap fejés előtt és után alkalmazza (naponta 2-6 alkalommal). A kézi alkalmazásnál biztosítsa, hogy fejés előtt a teljes tőgybimbót legalább 60 másodpercig befedje a termék, valamint hogy fejés után a teljes tőgybimbót befedje a termék és az állat legalább 5 percig állva maradjon.

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával:

- Tehén és bivaly: 10-15 ml/állat kezelésenként
- Juh: 5-7,5 ml/állat kezelésenként
- Kecské: 7-10 ml/állat kezelésenként

A felhasználás mértéke és gyakorisága

-

-

Felhasználói kör

Szakképzett felhasználó

Foglalkozásszerű felhasználó

Csomagolási méretek és csomagolóanyagok

Palack/csomag (HDPE): 5 – 25L

Hordó (HDPE): 200L

IBC (HDPE): 1000L

4.3.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

- A termék hőmérsékletét a használat előtt 20 °C feletti értékre kell emelni.
- A terméket javasolt adagolópumpával a felvívőeszközbe tölteni.
- Fejés után: az elegendő kontaktidő biztosítása érdekében gondoskodjon róla, hogy a felvitelt követően a termék ott maradjon (pl. biztosítsa, hogy a tehenek legalább 5 percig állva maradjanak).
- Hígítás nélkül használja.
- A termék használata előtt biztosítsa, hogy a tőgyek és tőgybimbók tiszták és szárazak legyenek.

Kézi bemelegítés/habosítás:

- Töltse fel 2/3 arányban a szívócsészét termékkel. Fejés előtt merítse bele a tehen minden egyes tőgybimbóját, biztosítsa hogy a tőgybimbó teljes hosszában bemelegüljön. Hagyja legalább 60 másodpercig hatni a szert, majd egyszer használatos törülközővel alaposan törölje szárazra a tőgybimbókat.
- Fejés után azonnal merítse bele a tehen minden egyes tőgybimbóját, biztosítsa hogy a tőgybimbó teljes hosszában belemerüljön. Új Szükség szerint pótolja az elfogyott mennyiséget friss oldattal.

- Használat után ürítse ki és mossa ki vízzel a csészéket.

Kézi permetezés elektronikus permetező használatával:

- Fejés előtt permetezze be a tehén minden tőgybimbóját a termékkel. Biztosítsa, hogy a permet a tőgybimbók teljes felületét befedje. Legalább 60 másodpercen keresztül hagyja a terméket a tőgybimbókon. Majd egy egyszer használatos törölkendővel törölje le a tőgybimbókat és hagyja megszáradni ezeket.

- Rögtön fejés után permetezze be a tehén minden tőgybimbóját a termékkel. Biztosítsa, hogy a permet a tőgybimbók teljes felületét befedje.

4.3.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

- Gyermekektől elzárva tartandó.

- Kézi bemelegítéshez/habosításhoz: a termék kezelésekor viseljen vegyszerálló kesztyűt (a kesztyű anyagát a termékleírásban kell megadnia az engedélytulajdonosnak).

- Kézi permetezéshez elektronikus permetező használatával: a termék kezelésekor viseljen vegyszerálló kesztyűt (a kesztyű anyagát a termékleírásban kell megadnia az engedélytulajdonosnak). A termék használatakor viseljen védőcipőt (EN 13832).

Viseljen védőoverallt (legalább 6-os típus, EN 13034).

4.3.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

4.3.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

4.3.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

5. Általános használati utasítás

5.1. Használati utasítások

Tekintse át a használat-specifikus használati utasítást.

5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések

Tekintse át a használat-specifikus kockázatcsökkentő intézkedéseket.

5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

Valószínűsíthető közvetett, vagy közvetlen hatások:

- Szemirritáció.
- Lenyelés esetén rossz közérzet.

Elsősegély intézkedések:

- Belégzés: Mivel a termék nem tartalmaz illékony összetevőket, ez a típusú kitétség nem valószínű. A permet/pára belégzésekor vigye ki az érintett személyt a friss levegőre, tartsa melegen és olyan testhelyzetben, amelyben kényelmesen tud lélegezni.
 - Lenyelés: Hánytartni tilos. Itasson sok vizet. Rosszullét esetén forduljon orvoshoz.
 - Bőrre kerülés: Mossa le bő vízzel.
 - Szembe kerülés: Azonnal öblítse ki bő vízzel. Ha a lemosás után tüneteket tapasztal, azonnal forduljon orvoshoz.
- AZ ÉRINTETT SZEMÉLYT SOHA NE HAGYJA FELÜGYELET NÉLKÜL!

Tanács orvosi és egészségügyi személyzetnek:

- Biztosítson tüneti és támogató kezelést.
- ORVOSI TANÁCS KÉRÉSEKOR TARTSA MAGÁNÁL A TERMÉK CSOMAGOLÁSÁT ÉS HÍVJA FEL A HELYI TOXIKOLÓGIAI KÖZPONT [06 80 20 11 99].

5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

A kezelés végén a helyi előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa a fel nem használt terméket, a csomagolást, és minden szennyezett anyagot. A használt termék leöblíthető a település csatornarendszerébe, vagy a trágyalérakóban ártalmatlanítható. Kerülje a külön szennyvízkezelő üzembe való bejutását.

5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

- Felhasználhatósági időtartam: 24 hónap.
- Az eredeti lezárt edényében tárolja és védje meg a szélsőséges hőmérsékletektől.
- Védje a közvetlen napfénytől.
- Védje meg a fagyhatásról, ha a tartalom megfagy, használat előtt olvassza fel és alaposan keverje el.
- 25°C alatti hőmérsékleten tárolja.- Hűvös, jól szellőző helyen tárolandó.

6. Egyéb információk

NNK engedélyszám (termékcsalád): *HU-2019-MA-03-00237-BF*

Allantocare*

Pre-Post Gold*

NNK engedélyszám: *HU-2019-MA-03-00237-0005*

Contact*

NNK engedélyszám: *HU-2019-MA-03-00237-0006*

*a termék forgalmi megnevezései közül csak a releváns nevet és az ahhoz tartozó engedélyszámot kell a címkén szerepeltetni